

ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ

UN LIBRARY

NOV 8 1977



UN/SA CONNECTION

Distr.
LIMITED

A/C.4/32/L.11
4 November 1977
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Тридцать вторая сессия
ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 24 повестки дня

ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ДЕКЛАРАЦИИ О ПРЕДОСТАВЛЕНИИ НЕЗАВИСИМОСТИ
КОЛОНИАЛЬНЫМ СТРАНАМ И НАРОДАМ

ВОПРОС О ГУАМЕ

Австралия, Новая Зеландия, Сьерра-Леоне и Япония:
проект резолюции

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев вопрос о Гуаме,

изучив соответствующие главы доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам I/,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года, в которой содержится Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам, и на все другие резолюции и решения Организации Объединенных Наций, касающиеся Гуама, в частности на резолюции Генеральной Ассамблеи 3429 (XXX) от 8 декабря 1975 года, 3481 (XXX) от 11 декабря 1975 года и 31/58 от 1 декабря 1976 года,

сознавая необходимость ускорения прогресса в направлении полного осуществления Декларации в отношении Гуама,

заслушав заявление управляющей державы,

приняв к сведению мнение, выраженное управляющей державой в отношении присутствия ее военных баз в территории,

I/ A/32/23/Add.4, глава XXII, A/32/23 (Часть II), глава III и A/32/23 (Часть IV), глава V.

учитывая конструктивные результаты, достигнутые предыдущими выездными миссиями в колониальные территории, и вновь выражая свою убежденность в том, что направление таких миссий необходимо для обеспечения надлежащей информации из первоисточников об условиях, существующих в этих территориях, и мнениях, пожеланиях и чаяниях народов этих территорий в отношении их будущего статуса,

сознавая, что Гуам требует постоянного внимания и помощи со стороны Организации Объединенных Наций в достижении его народом целей, изложенных в Уставе Организации Объединенных Наций и в Декларации,

принимая во внимание особые обстоятельства, связанные с географическим положением и экономическими условиями Гуама, и подчеркивая необходимость диверсификации экономики территории в качестве первоочередной задачи с целью ослабления зависимости от колебаний экономической деятельности,

1. утверждает главу доклада Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, относящуюся к Гуаму,

2. вновь подтверждает неотъемлемое право народа Гуама на самоопределение и независимость в соответствии с Декларацией, содержащейся в резолюции 1514 (XV);

3. вновь подтверждает свою убежденность в том, что вопросы размера территорий, географического положения и ограниченности ресурсов ни в коей мере не должны приводить к отсрочкам в осуществлении Декларации в отношении этой территории;

4. призывает правительство Соединенных Штатов Америки в качестве управляющей державы в консультации со свободно избранными представителями народа продолжать принимать все необходимые меры для обеспечения полного и скорейшего достижения целей, изложенных в Декларации, в отношении Гуама;

5. выражает свое глубокое убеждение, что нельзя допустить, чтобы наличие баз Соединенных Штатов Америки на Гуаме помешало бы населению территории свободно осуществлять свое право на самоопределение в соответствии с резолюцией 1514 (XV), а также с принципами и целями Устава Организации Объединенных Наций;

6. призывает управляющую державу принять все возможные меры для диверсификации экономики этой территории и разработки конкретных программ помощи и экономического развития для Гуама;

7. приветствует позитивную позицию управляющей державы в отношении приема выездных миссий Организации Объединенных Наций и просит Председателя Специального комитета продолжать свои консультации в целях направления такой миссии в территорию;

8. настоятельно призывает управляющую державу в сотрудничестве с правительством Гуама обеспечить неотъемлемое право народа этой территории пользоваться своими природными ресурсами путем принятия эффективных мер, гарантирующих право народа владеть и распоряжаться этими природными ресурсами и устанавливать и осуществлять контроль над их будущим освоением;

9. просит управляющую державу по-прежнему прибегать к помощи специализированных учреждений и других организаций системы Организации Объединенных Наций в ускорении прогресса во всех секторах национальной жизни Гуама;

10. предлагает Специальному комитету продолжать поиски наилучших путей и средств осуществления Декларации в отношении Гуама, включая возможное направление выездной миссии в консультации с управляющей державой, и представить Генеральной Ассамблее на ее тридцать третьей сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.
